

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE O VÝROBKU

Skleněný džbán z borosilikátového skla

SKU: 20084432

Produkt: SIMAX Džbán Cylinder 1 L

EAN: 8593419991219

Materiál: borosilikátové sklo SIMAX Rozměry: Průměr 9,5 cm | Výška 20 cm | Objem 1000 ml

1. Identifikace výrobku

Produkt: SIMAX Džbán Cylinder 1 L

SKU: 20084432 | EAN: 8593419991219

Materiál: borosilikátové sklo SIMAX

Rozměry: Průměr 9,5 cm | Výška 20 cm | Objem 1000 ml

2. Určené použití

Skleněný džbán je určen pro servírování studených i teplých nápojů, například vody, džusu, limonády, mléka, šťávy nebo čaje. Výrobek je určen pro styk s potravinami při běžném domácím a gastronomickém použití.

3. Bezpečné použití

- Před prvním použitím výrobek umyjte teplou vodou a jemným prostředkem na nádobí.
- Používejte pouze k běžnému servírování nápojů. Výrobek nepoužívejte na plotýnce, přímém plameni ani v troubě.
- Při nalévání horkých nápojů zahřívejte sklo postupně a nepřepĺňujte jej.
- Horký džbán nepokládejte na mokrý, studený nebo kovový povrch.
- Při manipulaci s horkým obsahem používejte opatrnost a výrobek držte pevně.

4. Varování a rizika

- Sklo může při pádu, nárazu nebo tepelném šoku prasknout či se rozbít.
- Při rozbítí hrozí poranění ostrými střepy. Poškozený výrobek dále nepoužívejte.
- Horké sklo nebo horký nápoj může způsobit popálení. Uchovávejte mimo dosah dětí.
- Nevystavujte výrobek prudkým změnám teploty, například nalitím vroucí vody do studeného výrobku nebo položením horkého výrobku na studený povrch.
- Nepoužívejte abrazivní prostředky, drátěnky ani nástroje, které by mohly sklo poškrábat.

5. Čištění a údržba

Po použití myjte běžným prostředkem na nádobí nebo v myčce nádobí. Před mytím nechte výrobek vychladnout. Vyhněte se mechanickým nárazům a prudkým změnám teploty.

6. Likvidace

Nepoužitelný nebo rozbítý výrobek zabalte tak, aby nemohl způsobit poranění, a odevzdejte do odpadu určeného pro sklo podle místních pravidel. Obal vytřídte podle použitého materiálu.

7. Výrobce a kontakt

Výrobce: Petr Prokeš s.r.o.

Adresa: Kolínská 435, 285 04 Uhlířské Janovice, Česká republika

Kontakt: E-mail: info@prokesglass.cz | Tel.: +420 720 596 091

Web: www.prokesglass.cz

Dokument vydán pro výrobek uvedený výše. Uchovejte pro další použití.

INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA PRODUKTU

Szklany dzbanek ze szkła borokrzemowego

SKU: 20084432

Produkt: SIMAX DzbaneK Cylinder 1 l

EAN: 8593419991219

Materiał: szkło borokrzemowe SIMAX Wymiary: Średnica 9,5 cm | Wysokość 20 cm | Pojemność 1000 ml

1. Identyfikacja produktu

Produkt: SIMAX DzbaneK Cylinder 1 l

SKU: 20084432 | EAN: 8593419991219

Materiał: szkło borokrzemowe SIMAX

Wymiary: Średnica 9,5 cm | Wysokość 20 cm | Pojemność 1000 ml

2. Przeznaczenie

Szklany dzbanek jest przeznaczony do serwowania zimnych i ciepłych napojów, takich jak woda, sok, lemoniada, mleko, syrop lub herbata. Produkt jest przeznaczony do kontaktu z żywnością podczas zwykłego użytku domowego i gastronomicznego.

3. Bezpieczne użytkowanie

- Przed pierwszym użyciem umyj produkt ciepłą wodą i łagodnym detergentem do naczyń.
- Używaj wyłącznie do zwykłego serwowania napojów. Nie używaj produktu na płycie grzewczej, bezpośrednim płomieniu ani w piekarniku.
- Przy nalewaniu gorących napojów ogrzewaj szkło stopniowo i nie przepelniaj go.
- Gorącego dzbanka nie stawiaj na mokrej, zimnej ani metalowej powierzchni.
- Podczas manipulacji gorącą zawartością zachowaj ostrożność i trzymaj produkt stabilnie.

4. Ostrzeżenia i ryzyka

- Szkło może pęknąć lub rozbić się przy upadku, uderzeniu albo szoku termicznym.
- W razie stłuczenia istnieje ryzyko skaleczenia ostrymi odłamkami. Nie używaj uszkodzonego produktu.
- Gorące szkło lub gorący napój może spowodować oparzenia. Przechowuj poza zasięgiem dzieci.
- Nie narażaj produktu na gwałtowne zmiany temperatury, np. wlanie wrzątku do zimnego naczynia lub postawienie gorącego produktu na zimnej powierzchni.
- Nie używaj środków ściernych, druciaków ani narzędzi, które mogłyby zarysować szkło.

5. Czyszczenie i konserwacja

Po użyciu myj zwykłym płynem do naczyń albo w zmywarce. Przed myciem pozostaw produkt do ostygnięcia. Unikaj uderzeń mechanicznych i gwałtownych zmian temperatury.

6. Utylizacja

Zużyty lub rozbity produkt zabezpiecz tak, aby nie spowodował skaleczenia, i oddaj do odpadów szklanych zgodnie z lokalnymi zasadami. Opakowanie posegreguj według użytego materiału.

7. Producent i kontakt

Producent: Petr Prokeš s.r.o.

Adres: Kolínská 435, 285 04 Uhlířské Janovice, Česká republika

Kontakt: E-mail: info@prokesglass.cz | Tel.: +420 720 596 091

Strona internetowa: www.prokesglass.cz

Dokument wydano dla produktu wskazanego powyżej. Zachowaj do dalszego użycia.

BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE O VÝROBKU

Sklenený džbán z borosilikátového skla

SKU: 20084432

Výrobok: SIMAX Džbán Cylinder 1 l

EAN: 8593419991219

Materiál: borosilikátové sklo SIMAX Rozmery: Priemer 9,5 cm | Výška 20 cm | Objem 1000 ml

1. Identifikácia výrobku

Výrobok: SIMAX Džbán Cylinder 1 l

SKU: 20084432 | EAN: 8593419991219

Materiál: borosilikátové sklo SIMAX

Rozmery: Priemer 9,5 cm | Výška 20 cm | Objem 1000 ml

2. Určené použitie

Sklenený džbán je určený na servírovanie studených aj teplých nápojov, napríklad vody, džúsu, limonády, mlieka, šťavy alebo čaju. Výrobok je určený na styk s potravinami pri bežnom domácom a gastronomickom používaní.

3. Bezpečné používanie

- Pred prvým použitím výrobok umyte teplou vodou a jemným prostriedkom na riad.
- Používajte iba na bežné servírovanie nápojov. Výrobok nepoužívajte na platničke, priamom plameni ani v rúre.
- Pri nalievaní horúcich nápojov zahrievajte sklo postupne a neprepĺňajte ho.
- Horúci džbán nepokladajte na mokrý, studený alebo kovový povrch.
- Pri manipulácii s horúcim obsahom postupujte opatrne a výrobok držte pevne.

4. Varovania a riziká

- Sklo môže pri páde, náraze alebo tepelnom šoku prasknúť či sa rozbiť.
- Pri rozbití hrozí poranenie ostrými črepinami. Poškodený výrobok ďalej nepoužívajte.
- Horúce sklo alebo horúci nápoj môže spôsobiť popálenie. Uchovávajte mimo dosahu detí.
- Nevystavujte výrobok prudkým zmenám teploty, napríklad naliatím vriacej vody do studeného výrobku alebo položením horúceho výrobku na studený povrch.
- Nepoužívajte abrazívne prostriedky, drôtenky ani nástroje, ktoré by mohli sklo poškriabať.

5. Čistenie a údržba

Po použití umývajte bežným prostriedkom na riad alebo v umývačke riadu. Pred umývaním nechajte výrobok vychladnúť. Vyhnite sa mechanickým nárazom a prudkým zmenám teploty.

6. Likvidácia

Nepoužiteľný alebo rozbitý výrobok zabaľte tak, aby nemohol spôsobiť poranenie, a odovzdajte do odpadu určeného na sklo podľa miestnych pravidiel. Obal vytriedte podľa použitého materiálu.

7. Výrobca a kontakt

Výrobca: Petr Prokeš s.r.o.

Adresa: Kolínská 435, 285 04 Uhlířské Janovice, Česká republika

Kontakt: E-mail: info@prokesglass.cz | Tel.: +420 720 596 091

Web: www.prokesglass.cz

Dokument vydaný pre výrobok uvedený vyššie. Uchovajte na ďalšie použitie.

TERMÉKBIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK

Boroszilikát üvegből készült üvegkancsó

SKU: 20084432

Termék: SIMAX Cylinder üvegkancsó 1 l

EAN: 8593419991219

Anyag: SIMAX boroszilikát üveg Méretek: Átmérő 9,5 cm | Magasság 20 cm | Űrtartalom 1000 ml

1. Termék azonosítása

Termék: SIMAX Cylinder üvegkancsó 1 l

SKU: 20084432 | EAN: 8593419991219

Anyag: SIMAX boroszilikát üveg

Méretek: Átmérő 9,5 cm | Magasság 20 cm | Űrtartalom 1000 ml

2. Rendeltetésszerű használat

Az üvegkancsó hideg és meleg italok, például víz, gyümölcsle, limonádé, tej, szörp vagy tea felszolgálatára szolgál. A termék normál háztartási és vendéglátóipari használat során élelmiszerrel érintkezhet.

3. Biztonságos használat

- Első használat előtt mossa el a terméket meleg vízzel és enyhe mosogatószerrel.
- Kizárólag italok szokásos felszolgálatára használja. Ne használja főzőlapon, közvetlen lángon vagy sütőben.
- Forró italok töltésekor az üveget fokozatosan melegítse, és ne töltse túl.
- A forró kancsót ne tegye nedves, hideg vagy fém felületre.
- Forró tartalom kezelésekor legyen óvatos, és tartsa stabilan a terméket.

4. Figyelmeztetések és kockázatok

- Az üveg leesés, ütés vagy hősokk hatására megrepedhet vagy eltörhet.
- Törés esetén az éles szilánkok sérülést okozhatnak. Sérült terméket ne használjon tovább.
- A forró üveg vagy forró ital égési sérülést okozhat. Gyermekektől elzárva tartandó.
- Ne tegye ki hirtelen hőmérséklet-változásnak, például ne öntsön forrásban lévő vizet hideg edénybe, és ne tegye a forró terméket hideg felületre.
- Ne használjon súrolószereket, fémdörzsít vagy olyan eszközöket, amelyek megkarcolhatják az üveget.

5. Tisztítás és karbantartás

Használat után mosogassa el szokásos mosogatószerrel vagy mosogatógépben. Mosás előtt hagyja kihűlni a terméket. Kerülje a mechanikai ütések és a hirtelen hőmérséklet-változásokat.

6. Ártalmatlanítás

A használhatatlan vagy törött terméket úgy csomagolja be, hogy ne okozhasson sérülést, majd a helyi szabályok szerint adja le üveghulladékként. A csomagolást anyaga szerint válogassa szét.

7. Gyártó és elérhetőség

Gyártó: Petr Prokeš s.r.o.

Cím: Kolínská 435, 285 04 Uhlířské Janovice, Česká republika

Kapcsolat: E-mail: info@prokesglass.cz | Tel.: +420 720 596 091

Weboldal: www.prokesglass.cz

A dokumentum a fent megjelölt termékhez készült. Őrizze meg későbbi használatra.

PRODUCT SAFETY INFORMATION

Glass jug made of borosilicate glass

SKU: 20084432

Product: SIMAX Cylinder jug 1 l

EAN: 8593419991219

Material: SIMAX borosilicate glass Dimensions: Diameter 9,5 cm | Height 20 cm | Volume 1000 ml

1. Product identification

Product: SIMAX Cylinder jug 1 l

SKU: 20084432 | EAN: 8593419991219

Material: SIMAX borosilicate glass

Dimensions: Diameter 9,5 cm | Height 20 cm | Volume 1000 ml

2. Intended use

The glass jug is intended for serving cold and warm drinks such as water, juice, lemonade, milk, syrup or tea. The product is intended for food contact during normal household and catering use.

3. Safe use

- Before first use, wash the product with warm water and mild dishwashing detergent.
- Use only for normal serving of drinks. Do not use the product on a hotplate, direct flame or in an oven.
- When pouring hot drinks, warm the glass gradually and do not overfill it.
- Do not place a hot jug on a wet, cold or metal surface.
- Use care when handling hot contents and hold the product securely.

4. Warnings and risks

- Glass may crack or break if dropped, hit or exposed to thermal shock.
- If broken, sharp fragments may cause injury. Do not continue using a damaged product.
- Hot glass or a hot drink may cause burns. Keep out of reach of children.
- Do not expose the product to sudden temperature changes, such as pouring boiling water into a cold product or placing a hot product on a cold surface.
- Do not use abrasive cleaners, wire pads or tools that could scratch the glass.

5. Cleaning and maintenance

After use, wash with ordinary dishwashing detergent or in a dishwasher. Allow the product to cool before washing. Avoid mechanical impacts and sudden temperature changes.

6. Disposal

Wrap an unusable or broken product so it cannot cause injury and dispose of it as glass waste according to local rules. Sort the packaging according to its material.

7. Manufacturer and contact

Manufacturer: Petr Prokeš s.r.o.

Address: Kolínská 435, 285 04 Uhlířské Janovice, Česká republika

Contact: E-mail: info@prokesglass.cz | Tel.: +420 720 596 091

Website: www.prokesglass.cz

Document issued for the product specified above. Keep for future reference.

PRODUKTSICHERHEITSINFORMATIONEN

Glaskrug aus Borosilikatglas

SKU: 20084432

Produkt: SIMAX Krug Cylinder 1 l

EAN: 8593419991219

Material: SIMAX Borosilikatglas Abmessungen: Durchmesser 9,5 cm | Höhe 20 cm | Volumen 1000 ml

1. Produktidentifikation

Produkt: SIMAX Krug Cylinder 1 l

SKU: 20084432 | EAN: 8593419991219

Material: SIMAX Borosilikatglas

Abmessungen: Durchmesser 9,5 cm | Höhe 20 cm | Volumen 1000 ml

2. Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Glaskrug ist zum Servieren von kalten und warmen Getränken wie Wasser, Saft, Limonade, Milch, Sirup oder Tee bestimmt. Das Produkt ist bei normalem Haushalts- und Gastronomiegebrauch für den Kontakt mit Lebensmitteln vorgesehen.

3. Sichere Verwendung

- Vor dem ersten Gebrauch mit warmem Wasser und mildem Spülmittel reinigen.
- Nur zum üblichen Servieren von Getränken verwenden. Das Produkt nicht auf einer Kochplatte, über direkter Flamme oder im Backofen verwenden.
- Beim Einfüllen heißer Getränke das Glas langsam erwärmen und nicht überfüllen.
- Einen heißen Krug nicht auf eine nasse, kalte oder metallische Oberfläche stellen.
- Beim Umgang mit heißem Inhalt vorsichtig sein und das Produkt sicher festhalten.

4. Warnhinweise und Risiken

- Glas kann bei Sturz, Stoß oder Temperaturschock reißen oder zerbrechen.
- Bei Bruch besteht Verletzungsgefahr durch scharfe Scherben. Ein beschädigtes Produkt nicht weiterverwenden.
- Heißes Glas oder ein heißes Getränk kann Verbrennungen verursachen. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Das Produkt keinen plötzlichen Temperaturwechseln aussetzen, z. B. kochendes Wasser in ein kaltes Produkt gießen oder ein heißes Produkt auf eine kalte Fläche stellen.
- Keine Scheuermittel, Drahtschwämme oder Werkzeuge verwenden, die das Glas verkratzen könnten.

5. Reinigung und Pflege

Nach Gebrauch mit üblichem Spülmittel oder in der Spülmaschine reinigen. Das Produkt vor dem Reinigen abkühlen lassen. Mechanische Stöße und plötzliche Temperaturwechsel vermeiden.

6. Entsorgung

Ein unbrauchbares oder zerbrochenes Produkt so verpacken, dass keine Verletzungsgefahr besteht, und gemäß den örtlichen Vorschriften als Glasabfall entsorgen. Die Verpackung nach Material sortieren.

7. Hersteller und Kontakt

Hersteller: Petr Prokeš s.r.o.

Adresse: Kolínská 435, 285 04 Uhlířské Janovice, Česká republika

Kontakt: E-mail: info@prokesglass.cz | Tel.: +420 720 596 091

Webseite: www.prokesglass.cz

Dokument für das oben genannte Produkt ausgestellt. Für die weitere Verwendung aufbewahren.